



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Regulation Gazette

No. 10023

Regulasiekoerant

Vol. 579

Pretoria, 27 September 2013

No. 36866

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS**INHOUD**

<i>No.</i>	<i>Page No.</i>	<i>Gazette No.</i>	<i>No.</i>	<i>Bladsy No.</i>	<i>Koerant No.</i>		
GOVERNMENT NOTICE			GOEWERMENTSKENNISGEWING				
South African Revenue Service			Suid-Afrikaanse Inkomstediens				
<i>Government Notice</i>			<i>Goewermentskennisgewing</i>				
R. 706	Customs and Excise Act, 1964: Imposition of Provisional Payment (PP/144)	4	36866	R. 706	Doeane en Aksynswet, 1964: Oplegging van Voorlopige Betaling (VB/144)	5	36866

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing times **PRIOR TO PUBLIC HOLIDAYS** for

**GOVERNMENT NOTICES, GENERAL NOTICES,
REGULATION NOTICES AND PROCLAMATIONS**

2013

The closing time is 15:00 sharp on the following days:

- ▶ **19 September**, Thursday, for the issue of Friday **27 September 2013**
- ▶ **12 December**, Thursday, for the issue of Friday **20 December 2013**
- ▶ **17 December**, Tuesday, for the issue of Friday **27 December 2013**
- ▶ **20 December**, Friday, for the issue of Friday **3 January 2014**

Late notices will be published in the subsequent issue, if under special circumstances, a late notice is accepted, a double tariff will be charged

The copy for a SEPARATE *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstye **VOOR VAKANSIEDAE** vir

**GOEWERMENTS-, ALGEMENE- & REGULASIE-
KENNISGEWINGS ASOOK PROKLAMASIES**

2013

Die sluitingstyd is stiptelik 15:00 op die volgende dae:

- ▶ **19 September**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **27 September 2013**
- ▶ **12 Desember**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **20 Desember 2013**
- ▶ **17 Desember**, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag **27 Desember 2013**
- ▶ **20 Desember**, Vrydag, vir die uitgawe van Vrydag **3 Januarie 2014**

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede, aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word

Wanneer 'n APARTE *Staatskoerant* verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word

GOVERNMENT NOTICE

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

SOUTH AFRICAN REVENUE SERVICE SUID-AFRIKAANSE INKOMSTEDIENS

No. R. 706

27 September 2013

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.- IMPOSITION OF PROVISIONAL PAYMENT (PP/144)

Under section 57A of the Customs and Excise Act, 1964, a provisional payment in relation to anti-dumping duty is imposed up to and including 14 March 2014 to the extent and on the goods set out in the Schedule hereto.

VISVANATHAN PILLAY
ACTING COMMISSIONER FOR THE SOUTH AFRICAN REVENUE SERVICE

SCHEDULE

Subheading	Description of Goods	Provisional Payment	Imported from or Originating in
48.10	Paper and paperboard, coated on one or both sides with kaolin (China clay) or other inorganic substances, with or without a binder, and with no other coating, whether or not surface-colored, surface decorated or printed, in rolls or rectangular (including square) sheets of any size, of a kind used for writing, printing or other graphic purposes, not containing fibers obtained by a mechanical or chemical process or of which not more than 10 per cent by mass of the total fibre content consist of such fibres, with a mass of 70 g/m ² or more but not exceeding 400 g/m ² (including that manufactured by Moorim Paper, Moorim SP and Moorim P&P but excluding that manufactured by Hansol Paper and Artone Paper)	17.25%	The Republic of Korea
48.10	Paper and paperboard, coated on one or both sides with kaolin (China clay) or other inorganic substances, with or without a binder, and with no other coating, whether or not surface-colored, surface decorated or printed, in rolls or rectangular (including square) sheets of any size, of a kind used for writing, printing or other graphic purposes, not containing fibers obtained by a mechanical or chemical process or of which not more than 10 per cent by mass of the total fibre content consist of such fibres, with a mass of 70 g/m ² or more but not exceeding 400 g/m ²	14.14%	China

No. R. 706

27 September 2013

**DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
OPLEGGING VAN VOORLOPIGE BETALING (VB/144)**

Kragtens artikel 57A van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word 'n voorlopige betaling met betrekking tot anti-dumpingreg tot en met **14 March 2014** opgelê in die mate en op die goedere in die Bylae hierby aangetoon.

VISVANATHAN PILLAY
WAARNEMENDE KOMMISSARIS VAN DIE SUID-AFRIKAANSE INKOMSTEDIENS

BYLAE

Subpos	Beskrywing van Goedere	Voorlopige Betalings	Ingevoer vanaf of afkomstig van
48.10	Papier en papierbord, aan een of albei kante bestryk met kaolin (Chinese klei), of ander an-organiese stowwe, met of sonder 'n verbinding, en met geen ander bestryking, hetsy oppervlak-gekleurd, oppervlak versier of gedruk al dan nie in rolle of reghoekige (ingesluit vierkantige) velle van enige grootte, van 'n soort vir skryfwerk, drukwerk of ander grafiese doeleindes gebruik, wat nie vesels verkry deur 'n meganiese of chemi-meganiese proses bevat nie, of waarvan hoogstens 10 persent, volgens massa, van die totale veselinhoud uit sodanige vesels bestaan, met 'n massa van 70 g/m ² of meer maar hoogstens 400 g/m ² (ingesluit dié vervaardig deur Moorim Paper, Moorim SP en Moorin P&P maar uitgesonderd dié vervaardig deur Hansol Paper en Artone Paper)	17.25%	Die Republiek van Korea
48.10	Papier en papierbord, aan een of albei kante bestryk met kaolin (Chinese klei), of ander an-organiese stowwe, met of sonder 'n verbinding, en met geen ander bestryking, hetsy oppervlak-gekleurd, oppervlak versier of gedruk al dan nie in rolle of reghoekige (ingesluit vierkantige) velle van enige grootte, van 'n soort vir skryfwerk, drukwerk of ander grafiese doeleindes gebruik, wat nie vesels verkry deur 'n meganiese of chemi-meganiese proses bevat nie, of waarvan hoogstens 10 persent, volgens massa, van die totale veselinhoud uit sodanige vesels bestaan, met 'n massa van 70 g/m ² of meer maar hoogstens 400 g/m ²	14.14%	China

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001
Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001
Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531